L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.
JEUDI, 11 NOVEMBRE 1880.

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 11 novembre—Température—Temps clair ou partiellement couvert, vents d'ouest au sud, température stationnaire ou plus basse et baromètre à peu près stationnaire.

Température du 10 novembre 1880.
Thermomètre de C. Duhamel, Opticien.

	Fahrenheit	Centigrade
6 heures du matin	66	19
Midi	73	23
3 P.M.	76	24
6 P.M.	70	21

Bulletin météorologique.
Mercredi, 10 novembre, 2 h. 08 P. M.
Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes:

Augusta, Gia	61	Louisville, Ky	68
Atlanta	64	Memphis, Tenn	55
Corsicana, Tex	60	Mobile, Ala	73
Cairo, Ill	55	Montgomery, Ala	73
Chattanooga, Tenn	66	Nashville, Tenn	67
Cincinnati, O	68	New Orleans, La	69
Davenport, Iowa	49	Omaha, Neb	32
Dubuque, Iowa	48	Pittsburgh, Pa	59
Galveston, Texas	60	Savannah, Gia	65
Indianola	63	Shreveport, La	61
Keokuk, Iowa	43	St-Louis, Mo	43
Key West, Fla	87	St-Paul, Minn	37
La Crosse, Wis	32	Vicksburg, Miss	63
Leavenworth, Kan	38	Yankton, D. T.	—

Hauteur des eaux au-dessus de l'étiage (eaux les plus basses):

Augusta	6 00	Nashville, Tenn	9 10
Cairo, Ill	12 07	New Orleans*	13 00
Cincinnati, O	13 09	Omaha, Neb	5 08
Davenport, I	2 07	Pittsburgh, Pa	5 11
Keokuk, Iowa	3 05	Shreveport, La	7 06
La Crosse, Wis	1 11	St Louis, Mo	8 02
Leavenworth, K	5 01	St-Paul, Minn	2 08
Louisville, Ky	7 11	Vicksburg, Miss	—
Memphis, Tenn	7 00	Yankton	—

*Au-dessous du niveau des hautes eaux de 1874.
L. DUNNE, Sergeant Signal Corps, U. S. A.

MARIAGES, NAISSANCES ET DÉCÈS.

Inscrits au bureau de santé dans les 24 heures.

Mariages.
Paul Michel Ravizé à Mlle Marie Lucie Aubert.
Charles Wirth à Mlle Louisa Dudden.
John Wasser à Mlle Catharine Brettar.
Davic S Coooper, à Mlle Maria Williams.
Ferdinand M Folger à Mlle Marie L Wheelock.
Edward Levy à Mlle Emma Hertz.

Naissances.
Mme Francesco Eglesia, une fille, 31 oct.
.. Charles Jaufroid .. 31 oct.
.. Louis Zirkenbach je, .. 11 oct.
.. Frank Hoffman, .. 11 juin.
.. W W Gordon, .. 27 oct.
.. John B Baldwin, .. 9 nov.
.. Jean Soubira, .. 26 oct.
.. Frank Lauer, .. 16 oct.
.. P A Malunney, .. 12 aout.
.. Antonio Gonzalez, .. 6 nov.
.. Fred Moilliet, .. 4 nov.
.. Hy Kuntz .. 4 nov.
.. Théodore Voight, un garçon, 31 oct.
.. Wm H Feldner, une fille, 16 oct.
.. Edw Burns, 2 oct.
.. Benj Hansel, 17 sept.
.. Louis Busoul, un garçon, 12 oct.
.. F. Kustis, une fille, 26 oct.

Décès.
Vial Burl, c. 30 ans, paroisse Jefferson.
G B G Ferrari, 8 ans, No 118 rue de Chartres.
Charley Manchester, c. 2 ans, No 307 rue St Claude.
Joseph Maurey, c. 31 ans, rue St Philippe, près Miro.
Mme veuve F Baker, 55 ans, 126 rue Thalie.
Marie Isabella Pierce, 24 ans, couvent du Bon Pasteur.
Thomas F Henahis, 22 ans, 365 rue Lafayette.
Albertine Joséphine Roux, 11 mois, 244 rue Villeré.
Mme veuve Marguerite Bonneron, 66 ans, 498 rue Bagatelle, native de France.
Louise Adonice Xiques, 17 heures, 179 rue Magasin.
Eugène Robert Wehner, 10 ans, 75 rue Perdido.
Hermann Gilkers, 36 ans, 149 rue Julie, natif d'Allemagne.
Edw L Ryan, 20 ans, 87 rue St-André.
Donat M Diaso, c, 12 jours, rue Morales, près Bagatelle.
Emilia Taylor, c. 21 ans, coin Chippewa et Première.
Jean-Marie Lamothe, 88 ans, 18 rue Villeré, natif de St Domingue.
Un enfant de Mme James Fahey, 5 heures, 154 rue Esplanade.
Mme Johanna L R Feldner, 45 ans, 16 rue Derbigny.
Mme Cécilia L Bercier, 37 ans, coin Ursulines et Johnson.

Voyageurs arrivés aux principaux Hôtels.

CITY HOTEL.

J M Singleton, St Louis, Mo; Chas W Ellason, Colorado; Henry W Meyer, ville de New York; O C Maer ville; Dr A C Love, Donaldsonville, Lne; Jno S Chapman, Baton Rouge, Lne; Mme B F Henderson, Orange, Texas; C F Simmond, St Louis, Mo; O F Tillson, de la côte; T C Carter, Mobile, Ala; A W Arnold, Mobile, Ala; Mme M Makey, Texas; A J Cawley, Portland, Ala; J Poitevant, Pearlington, Miss; Chas H Foster, New York; B F Crane, M D, New York; Mme G R Smith, New York; A Davis, Terry, Miss; C D Ringfield, Texas; Mlle Dawson, Alabama; Mlle A Dawson, Alabama; G Donaldson, Kansas; J S Sanborn, Texas; D L Tate, Texas; Lee Hall, San Antonio, Texas; Dr N J Himston et dame, Texas; Z de F Ely, Philadelphie, Pa; J F Pringle, Evansville, Ind; G W Kindale, Brownsville, Texas; T C Hoffman, New York; Mme Abbey, Louisiane; W W Applewhite, Columbus, Miss; W D Edwards et dame, Austin, Texas; Mlle Eugma Ingold, Miss; J W Miller, Mississippi; W Barke, St Louis, Mo; J Franklin, Cincinnati, O.

Cour Criminelle de District.—A la section A—juge Roman—le ministère public a renoncé à la poursuite de John Forbes, accusé de voies de fait.

Patrick Mullen accusé de voies de fait, s'est déclaré innocent.

Westley Scott, c., et George Collier se sont reconnus coupables de voies de fait. Le premier a été condamné à trois mois de prison de paroisse; le second, à vingt jours de prison de paroisse.

Le grand juri a trouvé lieu à poursuivre Paul Meyers, c, accusé de tentative de meurtre sur la personne de Madison Gant, c.

A la section B—juge Luzenberg—Rachel Columbus est accusé d'être entré, avec effraction, chez Mme Martha Cramp, à Carrollton et d'y avoir commis un vol; Johnny Johnson est accusé d'obtention d'argent sous de faux prétextes; Oscar Vosein de port d'armes cachées.

Se sont déclarés innocents, Wm Guy, accusé de port d'arme cachée; Michael Conners, de coups de poignard; Mike Condran et Leonis Laffitte, de voies de fait.

James Coyle, accusé de voies de fait a été acquitté.

Le juge a refusé une nouvelle audition de cause à Martin Nolan et Alex. C. Giles, convaincus de meurtre.

Daniel Twiggs, accusé de voies de fait, s'est reconnu coupable d'attaque.

Ont été condamnés: à dix piastres, y compris les frais, Albert Klausen et Joseph Kreiger, convaincus d'avoir blessé Charles A. Fink, le 13 juillet; à un an de travaux forcés et aux frais, John Lynch, convaincu d'avoir blessé, d'un coup de couteau au visage, une femme inoffensive, Nancy Jones, c, qui ne l'avait nullement provoqué; aux travaux forcés à perpétuité, Martin Nolan et Alex. C. Giles, convaincus de meurtre; à un mois de prison, Wm. L. Thompson, convaincu d'avoir battu M. Byrnes, à Alger, et qui a passé vingt jours en prison en attendant un cautionnement.

Cour du juge Miltenberger.—M. A. Sambola remplace provisoirement le juge Miltenberger.

Joséphine Taylor, ou Mexican Tiger, et Louisa Smith étaient accusées de s'être battues et d'avoir troublé la paix; la première a été condamnée à une amende de $20 ou à trente jours de prison de paroisse; la seconde, à une amende de $5 ou à dix jours de prison.

Marie Lambert, n'ayant aucun moyen d'existence, a été condamnée à une amende de $20 ou à trente jours de prison.

Albert de Forest, accusé d'ivresse et de bris de paix, a été requis de fournir un cautionnement de $250 pour répondre de sa bonne conduite durant six mois.

John Rice, Susan Malan et George Williams pour ivresse et bris de paix, ont été condamnés, le premier à une amende de $2 50 ou à cinq jours de prison; les deux autres, à une amende de $5 ou à dix jours de prison.

Charley Crowley, qu'un affidavit accusait d'insultes, de menaces et de bris de paix, a fourni un cautionnement de $250 pour répondre de sa bonne conduite.

Pat Dillon, accusé de voies de fait, a dû donner un cautionnement de $250 en attendant l'interrogatoire.

E. H. Sheehan et Rudolphe Maley, accusés de s'être battus et d'avoir troublé la paix, ont été acquittés.

Cour du juge Sheehan.—Ellen Antoine, qu'un affidavit accusait de voies de fait, a été condamnée à une amende de $10 ou à vingt jours de prison de paroisse pour s'être battue, avoir troublé la paix et s'être servie d'un langage indécent. Lucie Thompson qui avait porté la plainte, a été condamnée à la même amende. Ellen avait porté la même accusation contre elle.

Wm. McNott, accusé de port d'armes cachées, a été envoyé devant la cour criminelle de district. Cautionnement de $250. Pour avoir déchargé une arme dans les limites de la ville, il a été condamné à une amende de $20 ou à trente jours de prison de paroisse. C'est lui qui a déchargé son pistolet, trois fois, sur M. Barremore, dans la rue Carondelet, près Calliope.

Antoine Williams, accusé de vagabondage, a été envoyé à la maison de correction.

Le juge a acquitté Thomas McCann, accusé d'ivresse et de bris de paix; M. Conners, de voies de fait; Emile Manchester, de meurtre.

Fausse alarme.—Hier soir, à 11 heures, une fausse alarme a été donnée de la boîte No 37, du coin des rues Race et Magasin.

Paragraphes.—Le gouverneur a signé les commissions des citoyens élus, le 2 novembre, aux fonctions de maire et d'administrateurs de la Nlle Orléans.

—Il est entré, dans notre port, en octobre, 94 navires étrangers, et il en a été expédié 59; il en est entré 27 de ports américains, et il en a été expédié 24 pour des ports américains. Les recettes de la douane ont atteint le chiffre de $150,473 36, dont $131,133 81 provenant des droits d'importation, et $14,357 70 des droits de tonnage.

—La société connue sous le nom de Young Ladies' and Gentlemen's Aid Association, donnera une série de divertissements, au Masonic Hall, au profit de l'école germano-anglaise de la rue Clio. Le premier aura lieu le 10 et le dernier le 15 du courant.

—Le bureau des signaux nous annonce une forte gelée dans les régions supérieures ce matin et demain matin.

—A la cour civile de district, A. E. Hamilton demande qu'il soit défendu au percepteur des taxes des districts inférieurs de percevoir l'impôt des "licences" de 1880.

—Les habitants de Gretna souhaitent ardemment que la compagnie du chemin de fer de Morgan fasse construire une gare dans leur ville.

—Dans la nuit de mardi à mercredi, une femme au visage pâle et triste s'est présentée au commis de la quatrième station de police et l'a prié de lui laisser passer la nuit dans une des cellules. Elle a déclaré se nommer Mary King. Le commis, après lui avoir posé les questions d'usage, a, sans hésiter, acquiescé à sa demande. Hier matin, à l'heure où les malheureux auxquels on donne abri se retirent, Mary dormait encore: elle avait avalé une dose de laudanum qu'elle avait achetée de sa dernière pièce de cinq sous. Les employés de la station ont réussi à la réveiller un peu et l'ont fait transporter à l'hôpital. Interrogée sur ce qui avait pu la pousser à cet acte de désespoir, elle a répondu que les souffrances et la misère l'ont dégoûtée de la vie. Elle a reçu à l'hôpital des soins empressés, et elle est maintenant hors de danger.

—L'école McCarthy située au coin des rues Pauline et Royale, et destinée aux enfants de couleur, est ouverte; l'école McDonough No 12, sur la Place McCarthy, le sera sous peu.

—L'avocat général ayant, dans sa réponse au gouverneur—au sujet des recorders, exprimé l'opinion que chacun de ces magistrats doivent être choisis par les électeurs de son district. M. Oscar Arroyo, sous-secrétaire d'Etat, a rédigé et le gouverneur a signé, hier, deux commissions, dont l'une a été transmise à l'hon. Robert C. Davey et l'autre à l'hon. Ernest Miltenberger.

—M. Collins, administrateur des travaux publics, n'a pas demandé d'injonction; il est prêt à livrer ses bureaux à M. Fitzpatrick.

—Le nouveau maire et les nouveaux administrateurs ont reçu leurs commissions hier matin.

—Ed. H. Sheehan et Rudolphe Maley, pour s'être battus et avoir troublé la paix, ont été arrêtés dans la rue Chartres, entre les rues Bienville et Conti.

—Harriet Smith, c., accusée d'avoir volé une bague en or, a été arrêtée dans la rue de la Douane, près Dauphine.

—Pat Dillon a été arrêté au coin des rues Esplanade et Decatur. Bazile Lafonte l'accuse de voies de fait et l'officier de police Torregano l'accuse d'ivresse.

—A. De Forest, pour s'être enivré et avoir troublé la paix dans la rue Dauphine, entre les rues Bienville et Conti, a été écroué à la station de la place Jackson.

—Les ponts des coins des rues Marais et Ursulines, Robertson et Ursulines, St-Pierre et Claiborne, sont cassés.

—Un cheval attelé à une charrette que conduisait Henri Ruth a eu peur et pris le mors aux dents, au coin des rues St-Charles et Bordeaux; M. Ruth a été renversé de son siège et grièvement blessé. On l'a transporté chez lui, à Carrollton.

—Des voleurs ont essayé de s'introduire chez Mme Bergeron, modiste, No 475, de la rue Dryades. Réveillé par le bruit, le fils de Mme Bergeron s'est levé et, en apercevant les voleurs, a fait feu deux fois sur eux. Il ignore s'il les a atteints, car ils se sont enfuis.

—M. J. Sheehan conteste la validité de l'élection de son successeur (l'Hon. R. C. Davey) aux fonctions de recorder des districts supérieurs. Il se fonde sur ce que sous l'empire de la constitution et des lois de la Louisiane, aucune élection de recorder n'a eu ou ne pouvait avoir lieu, légalement, en novembre 1880, dans la paroisse d'Orléans.

—A la cour civile de district, la succession de Catherine Frye est ouverte.

—Hier, à midi et demi, Susan McGregor et Ellen Quinn pour s'être enivrées, battues et avoir troublé la paix, ont été arrêtées dans la rue Bourgogne, près Conti.

—Une demi-heure plus tard, Wm. Schrieber a été arrêté dans la rue Canal, entre les rues Bourbon et Royale. Joe Harrison l'accuse de l'avoir attaqué et d'avoir menacé de le tuer.

—James Sugar, c, est mort, subitement, hier, à une heure et demie de l'après-midi, à sa résidence, rue St. Joseph, No 57. Le coroner en a été averti.

—Hier, à cinq heures de l'après-midi, M. Otto Myers, employé de MM. McCracken & Brewster, marchands de meubles, étant pris de boisson, s'est assis sur une chaise au coin des rues Canal et Claiborne; quelqu'un ayant retiré la chaise de dessous lui, M. Meyers est tombé sur les pierres de rebord du trottoir et s'est grièvement blessé à la tête. Transporté à l'hôpital, on a refusé de l'y recevoir, mais non sans avoir pansé sa blessure. A la station centrale, où un policeman l'a amené pour l'écrouer, sa blessure a recommencé à saigner. Le Dr Feard a encore pansé la plaie, après quoi M. Meyers a été envoyé à l'hôpital, où cette fois, il a été reçu.

—Un camion portant le No 2175 que conduisait J. Ford s'est heurté hier après-midi, contre le car No 57, au coin des rues Girod et Liberté. Les réparations de ce dernier coûteront une trentaine de piastres.

Ventes inscrites au Bureau de l'annotateur des aliénations:

Mme Mary E. Blake à Thomas McQueen, un terrain et bâtisses, 24x111, rue Clio, entre Constance et Annonciation ... $900
Mme Honora Kilbride et al. à Mme Elias H. Chisolm, un terrain et bâtisses, formant le coin des rues Clio et Locust ... $300
Joseph N. Charbonnet à Jos. Laurence, un terrain, 27x105, à l'Avenue Washington, entre les rues St. Jean Baptiste et Girod ... $100
Geo. Binder à Mme Virginie A Gautreau, deux terrains et bâtisses, 33x124 rue Esplanade, entre Royale et Chartres ... $1800
Succession d'Ant. Piot à Victor G. Clann, 1° Un terrain et bâtisses, 25x88 rue Laurel, entre St Mary et St-Andrew. 2° Un terrain et bâtisses, formant le coin des rues Bagatelle et Craps ... $1425
Henry Ebling à Frederick Brockman, un terrain et bâtisses, formant le coin de l'Avenue Nashville et la rue Laurel ... $100

—La "Lanterne" a entrepris depuis plusieurs jours la publication du drame de M. Gassier, "Juarez ou la Guerre du Mexique", dont la représentation a été interdite par la censure. Parmi les personnages mis en scène figure le général Miramon. M. Miguel de Miramon, fils du général, qui habite Paris avec sa mère et ses sœurs, a fait demander une rétractation ou une réparation par les armes. M. Miguel de Miramon a, en outre, adressé à M. Alfred Gassier une lettre dont les conclusions tendent au même but. Les choses en sont là.

—La *Lanterne* a entrepris, depuis plusieurs jours, la publication de *Juarez*, le drame interdit par la censure. Parmi les personnages mis en scène, figure le général Miramon, qui fut un des héros de cette sombre aventure, et en devint même victime. M. Miguel de Miramon, fils du général, qui habite Paris avec Mme de Miramon sa mère, et ses sœurs, a jugé que le rôle prêté par M. Gassier au général Miramon, dans son drame de *Juarez*, était injurieux pour la mémoire de la victime, et il a fait demander une rétractation ou une réparation par les armes.

A la suite de cette demande, M. Miguel de Miramon a adressé à M. Alfred Gassier une lettre détaillée, dont les conclusions tendent au même but.

M. Gassier a répliqué par diverses citations du *Dictionnaire Larousse* à l'appui des passages en question. De plus, M. Gassier jugeant malsonnante à son endroit certaine expression contenue dans une précédente lettre de M. Miguel de Miramon, c'est lui maintenant qui envoie des témoins au fils du général pour demander soit une rétraction écrite, soit une réparation par les armes.

A la suite de ces préliminaires, une rencontre à l'épée a eu lieu près de Paris entre don Miguel de Miramon y Lombardo, comte de Miramon, et M. Gassier.

Les témoins de M. de Miramon étaient MM. André Barbes et Hans; ceux de M. Gassier étaient MM. Maurice Talmeyr et le commandant Gauthier. Le docteur Jésus Valenzuela, un Mexicain, assistait les combattants.

M. de Miramon a été légèrement blessé à la main.

—M. Henri Rochefort fait meubler, assure-t-on, cité Malesherbes, où il demeure, un appartement destiné à recevoir le général Garibaldi.

Est fait d'une simple feuille tropical d'une rare vertu, et est un Remède POSITIF, pour toutes les maladies qui occasionnent de la douleur dans la partie inférieure du corps—Paresse du Foie, Maux de Tête, Jaunisse, Etourdissements, Gravelle, Malaria, et toutes les obstructions des Reins, du Foie et des Organes Urinaires. Pour les Maladies de Femmes, la Menstruation Mensuelle, et pendant la Grossesse, ce remède est sans rival. Il restaure les organes qui font le sang, et est conséquemment le meilleur Purificateur du Sang. C'est le seul remède connu qui guérisse la maladie de Bright. Pour la Diabète, employez Warner's Safe Diabetes Cure.

A vendre par les Droguistes et tous les Pharmaciens au prix de $1.25 la bouteille. Les plus grandes bouteilles sur le marché. Essayez-en.

H. H. WARNER & CO., Rochester, N.-Y.

Les fêtes d'Angers.

24 octobre.

Contrairement à ce que je vous ai annoncé hier, MM. Barthélemy Saint-Hilaire et Turquet sont partis de Paris samedi soir à neuf heures par l'express. Ils sont arrivés à Angers à la nouvelle gare de l'Ouest à quatre heures du matin. Son Excellence et le sous-secrétaire d'Etat avaient voyagé dans un fourgon spécial appartenant à la Compagnie, et disposé en sleeping-car.

A l'arrivée du train, MM. Barthélemy Saint-Hilaire et Turquet ne sont pas descendus. Leur fourgon a été remisé dans un coin de la gare avec recommandation expresse *de ne pas faire de bruit autour*.

La salle d'attente de 3e classe avait été transformée en salon de réception. Au centre on avait placé le buste de David d'Angers.

A neuf heures vingt-trois minutes, M. le général de Galliffet arrive en voiture, puis, quelques minutes après, le préfet de Maine-et-Loire accompagné de son conseil de préfecture.

Les voyageurs n'étaient pas encore prêts et les fonctionnaires qui étaient en avance durent attendre.

Les quelques personnes qui étaient dans la gare, regardaient anxieusement le mystérieux fourgon dont l'apparence extérieure est à peu près celle d'un wagon-écurie, et dans lequel rien ne bougeait.

Enfin, à dix heures moins un quart, MM. Barthélemy Saint-Hilaire et Turquet apparaissent, et le cortège prend de suite place dans cinq fiacres, qui se mettent en mouvement précédés de la gendarmerie et escortés d'un escadron de cuirassiers.

En sortant de la cour de la gare, des cris de: *Vive la liberté! Vivent les congrégations!* accueillent la voiture du ministre. Le cortège parcourt ensuite les boulevards. Les troupes forment la haie. L'attitude de la population est froide et réservée. Au moment où le cortège arrive à la Préfecture, de nombreux cris de *Vive la liberté! Vivent les congrégations!* se font entendre. On leur répond par les cris de: *Vive la République.* Trois personnes qui avaient crié: *Vivent les Jésuites* sont poursuivies par une bande de voyous et obligées de se réfugier dans un café voisin.

Les réceptions ont eu lieu ensuite à la préfecture. Au moment où une députation de la cour en robe rouge sortait après sa visite, on a crié dans la foule: A bas la magistrature!

Dès midi, une foule nombreuse envahit les boulevards et les promenades qui avoisinent la place de Lorraine où une enceinte et des tribunes sont réservées aux invités.

Le temps est sombre, il fait très froid, mais il n'est pas tombé de pluie de la journée; la statue de David est couverte d'un drapeau tricolore disposé si bizarrement que, de loin, on dirait un enfant de chœur colossal.

Le cortège officiel, escorté des pompiers et suivi de l'Ecole des arts et des corporations ouvrières, arrive à une heure. Le ministre des affaires étrangères prend place au centre de la tribune officielle. A ses côtés sont M. Turquet, le maire d'Angers, M. Robert David, fils de David d'Angers, ayant près de lui son jeune fils, âgé d'une dizaine d'années, le général de Galliffet, le préfet, M. Lenepveu, M. Louis Noël, auteur de la statue, et M. Reignault, architecte du piédestal qui été présentés au ministre.

La statue est découverte aux accents de l'inévitable *Marseillaise*. Après l'exécution d'une cantate à David, M. Guitton, maire, a lu, d'une voix terne, une fort médiocre biographie du grand sculpteur. M. Barthélemy Saint-Hilaire est ensuite monté sur les marches du piédestal, qui servaient de tribune. Un faux pas malheureux a causé un moment d'émotion. Le ministre s'est adroitement rattrapé sur les mains. Un sourire impitoyable a accueilli ce petit accident. Mais, cette impression fâcheuse a été de courte durée: dès le début du discours prononcé d'une voix chaude, l'assistance a été captivée, c'est à peine si lien a interrompu par quelques applaudissements, la harangue ministérielle, mais on sentait que l'attention était générale et que l'impression produite était des plus vives. Après ce discours, d'unanimes applaudissements ont éclaté de toutes parts.

M. Turquet a ensuite pris la parole. Beaucoup moins modéré que le ministre des affaires étrangères, le sous-secrétaire d'Etat aux Beaux-Arts a été applaudi par une partie de l'auditoire et souvent interrompu par les cris de: "Vivent les décrets!"

A deux heures, la cérémonie était terminée. Le cortège officiel est rentré à la préfecture. En défilant devant la statue, plusieurs sociétés ouvrières ont déposé des couronnes et des bouquets. Arrivée à la préfecture, nouveau défilé devant le ministre, toujours aux cris de "Vivent les décrets."

Ce soir, un banquet de six cents couverts a eu lieu au Palais-de-Justice. M. le maire d'Angers a remercié le gouvernement de s'être fait représenter à cette cérémonie. Différents toasts ont été portés au Président de la République.

M. Robert David a remercié la Ville d'avoir élevé une statue à son père.

A ce banquet assistaient MM. Barthélemy Saint-Hilaire, Turquet, général de Galliffet, Lenepveu, etc.

Les ministres repartent ce soir pour Paris.

L'illumination du Mail et le feu d'artifice avaient attiré une foule considérable. En ville, presque aucune des maisons particulières n'est illuminée.

Demain, les fêtes continuent. Dans la journée, grand concert gratuit. Le soir, représentation de gala au Grand-Théâtre dans la belle salle décorée par M. Lenepveu. Mesdames Galli-Marié et Théo viennent pour cette représentation.

"L'Intransigeant" comme conclusion à un article sur le procès que le général de Cissey intente, avec la protection du gouvernement, à M. Laisant et M. Rochefort dit:

"Depuis longtemps nous considérons le cabinet comme mort. Ce procès va sceller la pierre de son sépulcre. A la fin de l'empire aussi, les tribunaux, les mêmes qu'aujourd'hui répondaient par des condamnations aux inquiétudes que nous exprimions sur la probité de ceux qui devaient nous conduire bientôt à l'égorgement et à la ruine. Cinq milliards et deux provinces constituent cependant une rude leçon. Il paraît qu'elle n'est pas suffisante."

—On lit dans le "National" d'Aix:

M. Emile Zola est venu à Aix, jeudi dernier, pour accompagner le corps de sa mère, décédée récemment à Paris, et pour l'inhumer dans le caveau de M. Zola, père. On sait que M. François Zola était un ingénieur de mérite et qu'il a fait le canal du Tholonet à Aix, qui porte aujourd'hui son nom.

Aucune invitation n'avait été lancée et quelques amis de la famille seulement étaient venus accompagner l'auteur de "l'Assommoir" dans l'accomplissement de ce pieux et pénible devoir.

Le baron Ricasoli, ancien président du conseil des ministres, est mort d'une attaque d'apoplexie au château de Brolio, rejoignant dans la tombe ses compagnons des grands jours, Cavour, Ratazzi, La Marmora et le roi lui-même.

C'est une perte pour sa patrie, qui n'oubliera pas les services rendus par celui qu'on appelait le "baron de fer."

Nous ne parlons pas bien entendu, au point de vue des opinions politiques.

Le Journal des Débats s'occupe des paroles prononcées samedi au conseil municipal par M. Sigismond Lacroix et plaint "les conseillers si malheureux de la grande ville." En terminant le journal dit qu'il ne tient nullement à voir une seconde répétition du spectacle que donnerait à la France une constitution municipale suivant le désir de M. Sigismond Lacroix, surtout lorsque le premier essai en a été si désastreux.

DÉPÊCHES Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE.

NOUVELLES EUROPÉENNES

FRANCE.

Exposé du programme du cabinet Ferry — Démission des ministres.—Crise ministérielle.

Paris, 10. — Le cabinet, dans l'exposition de son programme devant les chambres, hier, a demandé d'urgence l'adoption de projets de lois sur l'instruction publique, lesquels tendent à assurer la neutralité dans l'éducation sur les questions de religion dans les écoles publiques, rendent l'assistance à ces écoles obligatoire, l'enseignement gratuit, et augmentent le contrôle du gouvernement sur les établissements particuliers d'enseignement secondaire.

Le gouvernement propose la réorganisation de la magistrature. Il produit un exposé de la situation des affaires d'Orient. Il s'y trouve les preuves des bonnes relations de la France avec les autres puissances, et des efforts constants du concert européen pour prévenir toute nouvelle collision à propos de la question du Montenegro. Personne à l'étranger ne doute des intentions pacifiques de la République. L'exposé conclut ainsi: le ministère doit posséder votre entière confiance.

Nous ne pouvons nous contenter d'une confiance apparente et d'une approbation précaire. Nous ne voulons pas d'une majorité qui se soumettrait à nous ou qui nous tolèrerait. Nous demandons aux Chambres de nous donner ou de nous refuser résolument leur appui.

Aussitôt après la lecture de l'exposé, qui a occasionné plusieurs orages dans l'Assemblée, le Sénat s'est retiré dans ses bureaux pour y choisir ses bureaux.

A la Chambre des députés, M. Laisant a lu une proposition demandant la nomination d'un comité d'enquête sur l'administration du département de la guerre, sous le général de Cissey. Il a demandé l'urgence dans sa proposition.

M. Ferry, président du cabinet, s'est opposé à la proposition de M. Laisant, disant que l'affaire était devant les tribunaux, il serait peu convenable de faire en même temps une enquête parlementaire sur le même sujet.

Malgré l'opposition du ministre, la proposition d'enquête a été adoptée ainsi que l'urgence à une majorité de 263 contre 108. Lorsqu'il s'est agi de régler l'ordre des travaux, M. Ferry, président du conseil, a demandé la priorité pour les projets de loi sur l'instruction publique, la magistrature et la presse. La proposition de M. Ferry de donner la priorité au projet de l'instruction publique a été rejetée à une majorité de 200 sur 155. La priorité sur le projet de réforme de la magistrature a été votée alors à une majorité de 281 sur 106.

M. de Baudry d'Asson, légitimiste, s'est écrié qu'il espérait assister pendant la session actuelle, à la mort de la république.

Le président de la chambre a requis le membre de n'en pas dire davantage. M. de Baudry d'Asson a alors demandé à la chambre de lui permettre d'interpeller dès demain le cabinet et de demander compte de sa connivence à ce gouvernement de brigands, (burglars).

Faisant allusion à la façon dont ont été exécutés les décrets.

Le président a prononcé la censure avec expulsion temporaire, et a requis le député de quitter la chambre.

M. de Baudry-d'Asson s'est retiré, puis est revenu. La séance alors a été levée. La chambre s'est ajournée à jeudi.

Après la séance, les ministres ont manifesté l'intention de donner leur démission par suite du refus de la chambre de donner la priorité au projet de loi sur l'instruction publique. Nombre de députés qui avaient voté contre le gouvernement ont assuré aux ministres qu'ils n'avaient nullement l'intention de manifester un manque de confiance.

Malgré ces assurances, les ministres et leurs sous-secrétaires ont résolu de donner collectivement leur démission. M. Ferry a alors communiqué cette résolution à M. Grévy.

Le bruit court que M. Brisson, vice-président de la chambre, est en train de former un cabinet.

A minuit, tous les ministres et les sous secrétaires qui étaient réunis depuis 9 h. du soir, sous la présidence de M. Grévy, étaient encore en séance.

Londres, 10—Une dépêche de Paris dit que le président Grévy a accepté les démissions des ministres et a appelé Gambetta et Léon Say.

La presse de Paris et la situation.

Paris, 10—Le Journal des Débats, la République Française, le Siècle et autres journaux républicains regardent le vote d'aujourd'hui comme un déplorable malentendu. Ils espèrent que les ministres resteront à leur poste. Les journaux radicaux demandent un nouveau cabinet et la dissolution de la Chambre.

La démission des ministres suspendue—Cartel envoyé à Gambetta.

Londres, 10—Le correspondant du Standard à Paris dit: Les ministres ont décidé que M. Ferry aurait une interpellation, jeudi, à la séance de la Chambre des députés. Elle sera faite par un partisan du ministère, sur la politique générale du gouvernement: ils ont retiré provisoirement leur démission jusqu'après le vote.

M. Baudry d'Asson, a envoyé un cartel à M. Gambetta pour l'avoir réprimandé et chasser temporairement de la Chambre.

Un vote de Confiance.

Paris, 10—On dit que Gambetta, dans une entrevue avec Jules Ferry, lui a demandé de retirer sa démission dans une réunion de la gauche de la Chambre. MM. Devers et Senard, républicains, ont rapporté d'une entrevue avec les ministres que ces derniers retireraient probablement leur démission si un vote de confiance dans la politique générale du gouvernement, réunissant une majorité de 200 voix. La gauche à l'unanimité a chargé son bureau de s'entendre avec l'union républicaine pour préparer une interpellation. La gauche s'est aussi entendue sur les termes d'une motion exprimant une complète adhésion à la déclaration ministérielle.

Londres, 10—Une dépêche de Paris au Times dit que l'autorité du cabinet est tellement ébranlée qu'un vote rétrospectif de confiance ne pourrait guère le faire revivre que pour quelques jours.

Efforts pour renverser le cabinet.

Londres, 10—Une dépêche de Paris à la Pall Mall Gazette dit qu'au moins cinquante députés ont affirmé aux ministres qu'ils n'ont jamais eu l'intention de renverser le cabinet.

M. Gambetta a dit: M. Jules Ferry peut fort bien, sans rien perdre de sa dignité, retirer sa démission.

L'Union des Gauches en faveur du Cabinet.

Paris, 10—La gauche et le centre gauche sont favorables au Cabinet; mais l'extrême gauche lui est hostile.

L'Union donne à son adhésion une certaine réserve à l'égard du Cabinet, tout en déclarant qu'elle n'a pas voulu lui montrer de défiance.

Emeute sérieuse à Turcoing, à propos de l'exécution des décrets. 60 blessés.

Paris, 10—Par suite du bruit qui courait à Turcoing que les décrets allaient être mis en vigueur contre les Maristes, 5000 personnes se sont assemblées devant le couvent de cet ordre.

Bientôt après, plusieurs clubs catholiques sont arrivés, et un combat commença entre les deux factions. La foule a été chargée plusieurs fois par la gendarmerie et 60 personnes ont été blessées.

Autre note collective à La Porte.

Constantinople, 10.—Les ambassadeurs étrangers ont présenté une note collective à La Porte demandant l'exécution de l'assassin du Col. russe Commeroff.

Terrible tremblement de terre.

Vienne, 10—Un tremblement de terre a eu lieu aujourd'hui dans tout le sud de l'Autriche, depuis Vienne jusqu'à l'Adriatique et aux frontières de la Bosnie.

A Agram, en Croatie, le choc a été si violent que toutes les maisons de la ville se sont écroulées. Plusieurs personnes ont été tuées ou blessées grièvement. Il faudra démolir celles qui restent debout, attendu qu'elles n'offrent plus aucune sécurité. Un grand nombre d'habitants se sont enfuis dans la campagne. On a envoyé de Laybach des ouvriers pour réparer les dégats.

Décès.

Londres, 10.—On annonce la mort de Wm. Merriman, membre libéral du Parlement. Il avait servi dans la guerre Caffre et dans celle de Crimée.

Banquet du Lord maire—Discours de Gladstone.

Londres, 10—Le nouveau Lord maire a donné son banquet ordinaire à Guild Hall, hier soir. Près de mille invités y assistaient. M. Gladstone, M. Challemel Lacour, ambassadeur de France, M. Condastatas ministre de Grèce ont été accueillis par des applaudissements.

M. Lowell, ministre américain, était présent.

M. Gladstone, en réponse à un toast aux ministres de Sa Majesté a dit: une abondante récolte est une bonne fortune pour l'Irlande dans l'état actuel.

C'est le droit du gouvernement d'examiner la légalité relativement aux besoins, aux désirs de l'Irlande. S'il arrive à penser que ces lois sont insuffisantes pour procurer le bien-être du peuple, il n'hésitera pas à faire appel au Parlement et à lui soumettre la question dans un esprit de justice et d'équité. D'illégitimes influences travaillent à ce moment l'Irlande. Le maintien de l'ordre public doit passer avant tout, devant la réforme de la loi.

Ceux qui veulent occuper les termes dont les tenants ont été évincés, en sont empêchés par la menace, par l'intimidation, par le crime, par des attentats sur les droits et la liberté des citoyens. Bien que le gouvernement soit anxieux d'améliorer les lois sur la propriété, il reconnaît pourtant comme un devoir qui prime tous les autres, celui d'assurer le respect de la loi et l'ordre public. Notre première obligation est de protéger tout citoyen dans sa vie et sa propriété, et il est possible que nous soyons forcés par les circonstances de demander des pouvoirs extraordinaires.

Ce qui, nous l'espérons bien, n'arrivera pas.

Mais, si la nécessité s'en faisait sentir, nous ne reculerions pas devant l'accomplissement d'un devoir.

Bien que la guerre soulou soit terminée, une autre lutte s'est engagée dans le sud de l'Afrique, et je dois avouer qu'elle n'est pas encore terminée.

Quant à l'Inde, nous n'avons pas encore accompli tout ce que nous désirons. Plusieurs parties de l'Afghanistan sont dans des conditions plus pacifiques.

Nous avons pu diminuer de 30,000 hommes l'armée d'occupation de ce pays.

En ce qui concerne l'Orient, l'ancien premier ministre croyait, à tort ou raison, que si le traité de Berlin était exécuté, il en résulterait de grands biens, et que l'Angleterre ne pouvait pas céder sur l'exécution complète de ce traité. Quand nous sommes arrivés au pouvoir, nous avons résolu de continuer à faire exécuter ce traité. Nous ne sommes pas ennemis de la Turquie. Tout au contraire, nous avons poursuivi une politique qui permettra à la Turquie de subsister.

Pour justifier cette existence, deux choses sont nécessaires: l'accomplissement des obligations internationales, et la condition des sujets ottomans rendue tolérable par des lois équitables.

La question grecque n'a fait encore aucun progrès quant au concert européen, nous n'avons jamais voulu que l'Angleterre prit pour elle seule la responsabilité de l'accomplissement du traité de Berlin; nous avons toujours désiré régler amicalement cette question.

Nous venons justement de recevoir du sultan un télégramme dans lequel il nous informe que, aujourd'hui ou demain, il y aura des nouvelles très satisfaisantes de Dulcigno.

L'armée employée aux récoltes en Irlande.

Londres, 10.—Une dépêche de Dublin dit que les autorités ont consenti à permettre à 50 hommes sans armes d'aller travailler aux récoltes de M. Baycott, et de leur donner pleine et entière protection et une escorte de cavalerie.

La ligue des terres en campagne.

Londres, 10.—M. Parnell a annoncé qu'il y aurait un meeting à Belleck, comté de Germanagh pour ouvrir la campagne contre les propriétaires dans le nord de l'Irlande.

Le meeting a eu lieu, il y avait beaucoup de monde malgré l'inclémence du temps.

Une résolution a été adoptée: elle demande au peuple, sans distinction de religion, à s'unir sur la question des terres.

Le Vatican et la ligue des terres.

Rome, 10—L'Aurora, organe du Vatican, publie un article favorable à la ligue des terres. Par suite de la situation intolérable des paysans irlandais, le peuple en est réduit à secouer le joug et l'oppression.

Les crimes commis en Irlande ne sont pas l'œuvre de la ligue. Une réforme radicale est indispensable. Autrement, l'Irlande sera forcée à choisir entre l'anarchie et la famine.

Une lettre du sénateur Hill sur la situation.

New York, 10—La Tribune de New York contient la lettre du sénateur Hill, de Georgie, adressée à l'hon. J. B. Chittenden, de Brooklyn, et publiée avec consentement du sénateur Hill. En voici le passage le plus significatif:

C'est un fait malheureusement trop vrai. Il y a un Nord solide contre un Sud solide. Je ne saurais dire combien je le déplore. Si le fait se prolonge, il ne peut aboutir logiquement qu'à une dislocation produisant plusieurs monarchies ou qu'à une consolidation de tous les Etats en un empire. Dans l'un et l'autre cas, notre système constitutionnel est perdu.

Selon moi, il est grand temps d'en finir avec cette solidité sectionnelle et de former des partis sur d'autres bases.

Le parti démocrate est haï au Nord et il faut qu'il disparaisse, le parti républicain est haï au Sud, il faut qu'il disparaisse également. Que cette haine soit justifiée ou non, peu importe. Je voudrais voir s'organiser un grand parti national de l'Union, car je crois que le gouvernement basé sur la Constitution est une nation.

Sans doute, il y a des limites dans cette matière, mais elles sont renfermées dans le domaine des pouvoirs à être délégués par la constitution. C'est aussi bien une nation que toute autre sur le globe.

J'aime réellement Garfield. Je désire qu'il ait une heureuse administration.

Il a assez d'habileté pour faire face à la crise. Il doit être vivement blessé de n'être élu que par le Nord; mais il peut, s'il le veut, aisément détruire toute animosité sectionnelle, et brisant ces unités ennemies, se faire réélire par une majorité des Etats du Sud et du Nord.

C'est une grande œuvre qui lui donnera plus de renommée que le fait d'être Président.

Mais l'essaiera-t-il? J'espère vivement qu'il le fera; je crains aussi vivement qu'il ne le fasse pas.

Le mouvement qui se fait au Nord, à New York, pour renverser le vote en faveur de Garfield ne peut que créer des dangers nouveaux, car le Sud ne le soutiendra assurément pas. Le pauvre Sud malheureux et divisé, pourra encore s'il le faut, sauver le pays d'une révolution.

Le parti républicain prendra paisiblement le pouvoir paré que le Sud le tiendra tranquille, et, à la prochaine élection, les chefs de ce parti diront aux populations de toutes les sections, Nord et Sud, qu'il ne faut pas avoir de confiance dans le Sud.

Néanmoins nous préviendrons toute révolution non pour vaincre l'orgueil républicain, non pour éviter des excès à notre égard mais uniquement parce que cela est juste, et nous voulons conserver la paix dans le pays.

Combien de temps la nature humaine peut elle supporter une pareille situation? Je ne sais, mais il y a là une grande injustice dont devrait rougir le Nord.

Le général Hancock reconnait l'élection de Garfield.

Washington, 10—Une lettre a été reçue aujourd'hui du général Hancock par un officier de l'armée qui a fait jadis partie de son état-major. Le général Hancock y dit clairement qu'il n'a aucune part dans l'agitation qui se produit pour renverser le vote de New York. Il est opposé à cette agitation. Il croit que le général Garfield a été élu et doit être inauguré paisiblement.

Une lettre d'un membre du comité démocratique.

Albany, N. Y., 10—Edgar K. Apgar, membre du comité démocratique d'Etat a écrit une lettre à l'Argus. Il y dit qu'il n'y a pas eu de réunion du comité depuis le jour de l'élection et qu'il n'y en aura probablement pas de longtemps. Toute mesure prise par un membre du comité, même par un officier et qui n'a pas été approuvée par le comité ne tombe aucunement sous la responsabilité du dit comité.

Mettre en question le vote de New York est une affaire dans laquelle on ne doit pas se jeter sans grandes précautions.

Pour changer le résultat, il faudrait prouver que plus de 20,000 votes ont été frauduleux, ce qui paraît impossible. Il est évident que le bureau des retours déclarerait le résultat tel qu'il existe.

Protestation contre une fraude électorale.

Rondour, N. Y., 10—Le président du comité démocratique du comté d'Ulster a présenté au bureau des scrutateurs de ce comté une protestation contre le compte des tickets républicains pour défaut de forme.

Le comté d'Ulster jusque-là parfaitement démocratique, a donné à Garfield une majorité de 130 voix.

Autre protestation pour fraude électorale.

New York, 10—Le dépouillement du scrutin de New York a commencé au bureau des aldermen, siégeant comme inspecteurs. Une protestation a été présentée par Nicholas Muller contre Benj. Wood, du 9e district congressionnel, pour scrutins frauduleux et illégalement comptés.

Contestations électorales à San Francisco.

San Francisco, 10—Les républicains de cette ville sont irrités du vote en faveur de Hancock et de Rosecray comme représentant au Congrès. Ils disent que l'élection a été frauduleuse. La majorité était suffisante pour faire passer Garfield. Ils vont probablement contester l'élection.

Affaire de la lettre chinoise.

New York, 10—Le juge de police Morgan a interrogé aujourd'hui Sam J. Morey et Rob Lindsay, accusés de faux témoignage dans l'affaire Philp Garfield.

L'assistant avocat de district Bell, le commissaire Davenport et Geo. M. Bliss étaient présents.

Les accusés étaient étroitement gardés par des détectives.

Le magistrat fit évacuer la salle. John W Morey, officier de police de Boston, a témoigné que Sam Morey n'a jamais eu d'oncle du nom de H. L. Morey.

Lindsay a dit que son véritable nom est James O'Brien, qu'il était natif de Washington et employé comme ouvrier dans la fabrique de gaz de Georgetown.

Sur l'accusation de parjure, Lindsey a dit qu'il voulait donner une explication. Le juge Morgan fit alors retirer les rapporteurs. Cette explication s'est faite en secret, mais elle sera soumise au grand jury.

Sam Morey a fait aussi des aveux complets; mais ils sont restés secrets. L'instruction a été renvoyée à demain.

Elections du Maine.

Augusta, Me, 10—On a reçu les retours des scrutins pour les électeurs présidentiels au bureau du secrétaire d'Etat. Il n'y manque que ceux de six collèges électoraux et plantations, mais ils ne changeront pas sérieusement le résultat qui donne actuellement à Garfield une majorité de 5019.

Inauguration du gouverneur Colquitt.

Atlanta, Gie, 10. — Le gouv. Colquitt a été inauguré pour la deuxième fois gouverneur de l'Etat, au milieu d'un grand enthousiasme. Le discours d'inauguration du gouverneur réélu dit, que la Georgie est aujourd'hui plus prospère que jamais.

Montgomery, 10—La majorité du gén. Wheeler, démocrate, sur Low, greenbackiste, dans le 8e district congressionnel, est de 44.

La Chambre des représentants de l'Alabama a choisi aujourd'hui M. Dawson pour président.

Le message du gouverneur ne s'occupe absolument que des affaires d'Etat.

Mardi, 23, a lieu l'élection d'un sénateur des Etats-Unis pour remplacer M. Pryer.

La fièvre jaune à Key-West.

Washington, 10 — L'assistant chirurgien John G. Horter annonce au bureau national, en date du 9, qu'il y a eu dix cas de fièvre jaune et deux décès à Key-West, depuis le 4 novembre. Il y a eu aussi quelques cas en dehors de la ville.

Convention du commerce et des transports.

New-York, 10.—Le bureau du commerce et des transports a désigné six sujets à discuter dans la convention nationale à Washington, en décembre prochain.

Il a recommandé l'adoption d'un moyen constitutionnel et pacifique de régler les contestations présidentielles, pour sauver la nation de tout danger.—Le terme présidentiel étendu à 6 ans.—Interdiction des deux termes.

Marchés étrangers.

Santos, 9—Café supérieur Santos 4$800 à 5$000 par 10 kilos. Moyenne des recettes quotidiennes 4 300 sacs. Expéditions de la semaine—dans tous les pays 13 000 sacs dont 13,000 pour l'Europe. Ventes de la semaine—dans tous les pays, 5 000 sacs, pour l'Europe 50,0, stock, 168,000.

Rio de Janeiro, 9—Café—goût first 4$800 à 5$050 reis per 10 kilos. Moyenne des recettes quotidiennes 15 000 sacs. Expéditions de la semaine pour la Manche et le nord de l'Europe 21 000 sacs, pour les Etats Unis 30,000, pour les ports de la Méditerranée 9000. Ventes de la semaine pour la Manche et le nord de l'Europe 20,000 sacs pour les Etats Unis 14,000 pour la Méditerranée 10000. Stock 258 000 sacs.

Change sur Londres 23 1/4.

Liverpool, 10, midi—Coton, calme et plus facile. Ventes estimées à 10 000 balles, dont 1000 pour la spéculation et l'exportation. Recettes 14 100 balles, dont 8 800 américaines. Middling Uplands 6 7/16d. Middling Orleans 6 11/16d.

Futurs plats. Uplands Low Middling clause, livraison en novembre 6 11/32d, janvier et février 6 9/32d février et mars 6 5/16d, mars et avril 6 11/32d.

1.30 p m—Coton facile mais pas coté plus bas. Ventes d'aujourd'hui 12 000 balles, dont 3000 pour la spéculation et l'exportation.

Paris 10, midi—Rentes 85f. 70c.

Paris 10, 7 30 p m—Rentes 85f. 72 1/2c.

Liverpool 10, 5 15 p m—Ventes de coton américain 7550 balles. Futurs calmes et plus faciles.

Argent, Stock, &c.

New York, 10, soir—Argent à 5; change 4.80 1/2 pour 60 jours; bons du gouvernement calmes mais fermes; nouveaux 5s coupons à 1 01 5/8, nouveaux 4 1/2 à coupons à 111 1/2; nouveaux 4s coupons à 110, bons d'Etat actifs.

New York, 10—Balances de la sous trésorerie—
Espèces ... $71 526 339
Currency ... 4 497 445

Marchés américains.

New York, 10—Coton—Recettes nettes 855, brutes 4927. Futurs calmes à la clôture. Ventes —— balles. Novembre 10.79 à 10.80, décembre 10.73 à 10.74, janvier 10.84 à 10.85, février 10.97 à 10.98, mars 11.11 à 11.12, avril 11.24 à 11.25, mai 11.37 à 11.38, juin 11.48 à 11.49.

New York, 10—Coton calme. Ventes d'aujourd'hui 793 balles. Uplands 10 15/16 Orleans 11 3/16. Recettes nettes consolidées 31 960. Exportations pour la Grande Bretagne 8971, pour la France 4400, pour le Continent 5228.

PASSES.

Port Eads, 10, midi—Léger vent du nord-ouest. Pas d'arrivées.

Partis, Steamship Bywell Castle pour Liverpool, Barque Agra pour Rouen, et goelette Mary L. Peters pour Providence, R. I.

Port Eads, 10, 6 p m—Temps calme et clair. Arrivés, steamship allemand Nurnberg, capitaine Jaeger, à midi, de Brême via Havre et la Havane, à C F Stockmeyer & Co.

Steamship anglais Blythewood, capt Thomas, à 1 35 p m de Vera Cruz, à Eugster & Co.

Pas de départs.

FLEUVE ET RIVIÈRES.

Vicksburg, 10—Temps clair, thermomètre 60. Forte pluie et fort vent hier soir. Descendant City of Alton à 3 p. m. Arrivé, Jesse K. Belle. Pas de bateaux montant.

Memphis, Tenn., 10, midi—Le fleuve monte. Parti: Grand Tower pour Vicksburg, Golding Star pour St-Louis. Temps couvert.

Shreveport, 10—La rivière monte par suite de fortes pluies locales hier soir, mais qui ne se sont pas jusqu'au haut de la Rivière Rouge et de ses tributaires. Temps clair et agréable. Arrivé Caddo Belle de Alexandrie.

Memphis, 10—Le fleuve a haussé de 7 pouces. Parti, Cherokee, pour la Nlle-Orléans. Temps clair et frais.

Cincinnati, 13—La rivière a 13 pieds 8 pouces et baisse. Temps couvert et agréable. Parti Thomas Sherlock, pour la Nlle-Orléans.

Louisville, 10—La rivière a 7 pieds 8 pouces et baisse. Temps couvert et frais.

Cairo, 10—Le fleuve a 12 pieds 7 pouces et baisse. Temps couvert et frais. Arrivé R R Springer, de Cincinnati, Baker de St-Louis. Parti, Future City, R R Springer et Wheeler, pour la Nlle-Orléans.

Pittsburg, 10—La rivière a 6 pieds 1 pouce et baisse. Temps couvert et plus frais.

Evansville, 10—La rivière a 15 pieds 6 pouces et monte. Temps beau et fort vent du sud est. Descendant, Chas. Morgan, de Cincinnati, pour la Nlle Orléans.

St-Louis, 10—Le fleuve a 8 pieds 2 pouces et monte. Temps clair et plus frais. Arrivé Gold Dust, de Vicksburg. Parti Annie P. Silver, pour la Nlle-Orléans.

—On annonce que Mlle Alice Grévy, fille du Président de la République, doit épouser, dans quelques mois, un des plus riches propriétaires de la Bourgogne.

Hostetter's Stomach Bitters.—L'expérience de près de trente années prouve que les Bitters sont un remède certain aussi bien que le plus sûr préventif des maladies infectieuses, qu'ils guérissent radicalement la Dyspepsie, la constipation, les maladies de foie et de nerfs, combattent la tendance à la goutte, les rhumatismes, les désordres utérins et urinaires, donnent de la vigueur aux faibles et remontent leur moral tout en fortifiant le corps.

A vendre chez tous les droguistes et les marchands généralement.

BULLETIN FINANCIER.

Mercredi, 10 novembre, 1880.

COMPTOIR D'ÉCHANGES (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLÉANS.

	Echanges	Balances
6 novembre	1,839,037 00	162,109 22
8 novembre	1,759,622 20	152,912 84
9 novembre	2,421,259 29	304,427 32
10 novembre	2,166,821 60	212,036 59
Jusqu'ici cette semaine	7,900,748 09	831,485 97
Même temps la semaine dern.	7,145,298 22	861,164 78
Total la semaine dernière	10,918,780 86	1,363,742 23
Total la semaine précédente	9,857,854 18	1,302,150 77

LE MARCHÉ MONÉTAIRE est très fort.

Les taux d'escompte par an sont comme suit:
Papier de commerce exceptionnel, 9 à —pour cent
de A1 ... 10 à —
de seconde classe ... nominal
Prêts sur garanties collatérales ... 8 à 9 pour cent
Hypothèque A1 ... 8 à 9
de seconde classe ... nominal

ARGENT—
a Argent américain (ancien) ... 99 1/2 à 100
a do (trade dollar) ... 94 à 95
a Dollar mexicain ... 87 à 88
Doublons espagnols et Patriot ... $15 40
a Argent en lingot (N. Orléans) ... $1 12 8
a do (Londres) ... 51 13/16
a En monnaie courante. e L'once en monnaie courante.

HOTEL DES MONNAIES.
Exposé quotidien.
Mardi, 9 novembre.

Dépôt d'or (onces) ... ——
do d'argent (onces) ... ——
Payé aux déposants ... ——
Expédition de Standard Dollar ... 48,500 00
Argent monnayé ... 30,000 00
Prix de l'argent en lingot, par once, pour le fin ... $ 1 12 8

LE CHANGE ne montre qu'une légère variation.

LE STERLING s'est amélioré d'une fraction. LES FRANCS sont sans changement.

e Connaissement de navire et A1 clair ... 478 1/2 à 479
e Traites de banques (sommes fortes) — à 480 1/2
do (sommes faibles) — à 481
e Soixante jours
Banquiers ... 480
à vue ... 483
e Francs de commerce ... 5.30
e Traites de banques, nominales. — 5.25
e Soixante jours.

LE CHANGE A VUE SUR NEW YORK est sans variation.
Nous cotons comme suit:
Les Banques tirent des chèques au pair.
Les banquiers tirent des chèques à $1,25 à $1 d'escompte par 1000.
Traites de commerce à 1.25 à $1 d'escompte par $1000 à— contre $1,25 à $1 hier

LES ACTIONS montrent très peu d'animation.

CONSOLIDÉS DE L'ETAT ET BONS A PRIME—Le tableau ci-après indique le cours des opérations à la Bourse dans les Consolidés de l'Etat et les Bons à prime, les premiers formant faciles et les derniers plus forts.

Aujourd'hui	Consolidés de l'Etat		Bons à prime	
Bureaux	offre	deman.	offre	deman.
10 A. M.	51 1/4	52	34 1/4	34 1/2
12 M.	51	51 1/4	33 3/4	34
2 P. M.	50 3/4	51 1/4	33 3/4	34
Clôture d'hier	51 1/4		33 3/4	33 3/4

VALEURS DIVERSES—Voici les dernières cotes courantes recueillies de diverses sources authentiques:

	offre	dem
1re hypothèque du Jackson R. R.	110	—
2d do coupon	110 1/2	—
2d do dette	109 1/2	—
Bons consolidés de la ville		
Coupons de la ville à moitié payés	46	—
Scrip de la ville 1875	37 1/2	40
Cts de police		
Mandats de Levée	72	85
U. S. 4 0/0	109 1/2	—
do à New York	110	110 1/2
do à Londres		
Louisiane 7s	50 3/4	51 1/4
do 2s	48	—
do 4s	65	—
Louisiane 3s Baby Bonds	—	56 1/2
Bons à prime tirés	140	144
Privilège sur les Bons à prime	9 0/0	9 0/0
Mandats d'Etat constitutionnels	86 1/2	87 1/2
do do ordinaires	61 1/2	—
Cts d'intérêt de janvier sur les Bons de l'Etat	62	66 1/2
Hypothèque du N. O. City R. R.	105 1/2	—
Hypothèque du Waterworks Co xd	105 1/2	—
Act 93 Cts	25 1/2	27
Louisiane 7's à New York	50 1/4	—

VENTES A LA BOURSE DE LA NLLE ORLEANS

Bureau à 10 A. M.
25 actions du Slaughter House Co ... 22
5 000 Louisiane 7s ... 51 1/4
5 000 Louisiane 3's Baby Bonds ... 56 1/4
1,000 do ... V 30 ... 56 1/4
6,000 do ... A 90 et int ... 56 1/4
25,000 Bons à prime ... 34 1/2
15,000 do ... 34 1/4
5,000 do (V jusq tirage et int) ... 34 1/2
500 Mandats d'Etat constitutionnels ... 86

Bureau à 12.
20 actions Waterworks Co ... $45 1/4
20 do ... 45 1/2
1 200 Louisiane 3's Baby Bonds ... 56 1/2
600 Bons à prime ... 34 1/4
15 000 do ... 34 1/4
21 000 do ... 34 1/4
9 000 do ... 34 1/4
20 000 do A jusq tirage et int ... 34 1/2
10 000 do ... 34 1/4
8 000 do do ... 34 1/4
10 000 do ... 34

Bureau à 2 P. M.
10 000 Bons à Prime ... 34

Bureau de clôture à 3 1/2 P. M.
46 actions du N. O. Gas Light Co ... 71
5 000 Louisiane 7s A 30 et int ... 51 1/4
2 500 Louisiane 3's Baby Bonds ... 56 1/4
600 do ... 56 3/4
5 000 do A 30 et int ... 56 1/4
1 000 do A 60 et int ... 56 1/2
12 000 Bons à Prime ... 34
Privilèges sur $30 000 Bons à prime ... 5 0/0

BULLETIN COMMERCIAL.

Mercredi soir, 10 novembre 1880.

COTON — Non compris 120 balles additionnelles d'hier les ventes aujourd'hui embrassent 8500 balles à des prix qui indiquent quelques changements dans nos cotes.

Nous donnons aussi les chiffres et le rapport de l'Exchange comme ci-dessous:

BASE DE CLASSIFICATION AMERICAINE.

	Cotes générales.	Cotes de l'Ex.
Inferior	6 1/2 à 7	
Low ordinary	7 1/4 à 7 3/4	7 1/4
Ordinary	8 1/4 à 8 3/4	8 1/4
Strict ordinary	8 5/8 à 8 3/4	8 5/8
Good ordinary	9 à 9 1/4	9 1/4
Strict good ordinary	9 1/2 à 9 3/4	
Low middling	9 3/4 à 10	10
Strict Low middling	10 à 10 1/4	
Middling	10 1/4 à 10 1/2	10 1/4
Strict middling	11 à 11 1/4	
Good middling	11 1/4 à 11 1/2	11 1/2
Middling fair	12 à 12 1/4	12 1/4
Fair	à 13	

Aujourd'hui à midi le middling était coté Galveston 10 1/4, à Mobile à 10 1/4 à 10 3/4, à Savannah à 10 1/4, à Charleston à 10 1/4, à Wilmington à 10 1/4, à Norfolk à 10 9/16, à Baltimore à 11 1/4, à New York à 10 15/16, à Boston à 11 1/4, à Memphis à 10 1/2, à Augusta à 10 1/4, à Philadelphie à 11 1/4, à Cincinnati à 10 3/4, et à St Louis à 10 1/4.

L'Exchange rapporte: Ventes 7400 balles y compris 1,00 balles après 2 30 P. M.

—ETAT DU MARCHE AU COTON—

		Balles
Stock en main le 1er septembre 1880		32,197
Arrivé depuis le dernier état	6,835	
Précédemment	452,623	459 458
Total		491 955
Exporté aujourd'hui	9,100	
Exporté précédemment	306,096	315,196
Stock en main, etc		176,459
Stock (même temps l'année dernière)		187,834

Reçu depuis hier soir 4952 balles contre 5792 mercredi dernier et 2561 l'année dernière.

SUCRE—Reçu ce matin 946 boucauts. Exporté 514 boucauts et 417 barils. Marché animé aux prix de clôture d'hier. La recette a été vendue aux prix suivants:

Nous cotons ... la livre
Inferior ... 4 1/4 à 4 1/2
Common ... à 5
Good common ... à 5 1/4
Fair ... à 5 3/4
Good fair ... 6 à 6 1/4
Fully fair ... 6 1/4 à 6 3/4
Prime ... à 7
Strictly prime ... à 7 1/4
Choice ...
Seconds ... 6 à 7 1/4
Jaune clarifié ... 7 1/4 à 8
Gray Clarified ... 7 1/2 à 8
Off whites clarifié ... 7 7/8 à 8 1/4
Whites clarifié ... 8 3/8 à 8 1/2

MELASSE—Reçu ce matin 2109 barils. Exporté 2026. La demande est bonne pour les meilleures qualités du open kettle, mais les basses qualités sont négligées. La centrifugal calme, vendu 1500 balles aux prix d'hier.

Nous cotons: le gallon
Common ... 30 à 33
Fair ... 34 à 36
Prime ... 37 à 39
Strictly prime ... 40 à 42
Choice ... 43 à 44 1/2

FARINE—Reçu ce matin 4873 barils. Faible approvisionnement et bonne demande à des prix fortes. Vendu 1190 barils dont 95 à $4.75, 50 à $5.87 1/2, 200, 25 et 40 à $5.90, 30 et 200 à $6, 25 à $6,10, 25, 25 et 20 à $6,12 1/2, 100 city mills à $6.25, 100, 125 et 200 western à des conditions particulières.

Nous cotons: le baril
Fine ... 3.00 à 3.25
Superfine ... 3.25 à 3.75
Single extra ... 4.00 à 4.25
Double extra ... 4.50 à 4.75
Treble extra ... 5.00 à 5.25
Family extra ... 5.40 à 5.55
Choix ... 5.70 à 5.80
Fancy ... 5.90 à 6.25

MINNESOTA.
Bakers grades ... 5.75 à 6.25
Patent ... 6.00 à 8.50
Aux marchands et grocerces 25c de plus.

VIANDES SALÉES SECHES—Les épaules sont rares et en demande, elles se vendent packed à arriver à 5 1/4c et sur place à 5 1/4c. Nous cotons clear rib sides à 8c, clear sides à 8 1/4c.

Au détail épaules 5 3/4c, clear rib sides 8 1/2c, clear sides 8 3/4c.

BŒUF—Le bœuf se vend western à $9,00 à $11 le baril, et $6.00 le demi-baril. Fulton Market à $7 50 le demi baril.

JAMBON—Bon approvisionnement et calme. Nous cotons: choice sugar-cured canvassed small size à 10 1/4c, medium average 9 3/4 à 10c, large 9 1/4c, uncanvassed 8 1/4 à 9c.

GRAISSE—Nous cotons en tierçons refined à 9 1/4c, prime steam 8 1/4c, en barillets refined à 9 3/4c, en baquets à 10 à 10 1/4c.

Au détail il faut payer 1/4c de plus.

BACON—Calme. Nous cotons les épaules à 5 1/4 à 5 3/4c, clear rib sides à 8 7/8c, clear sides à 9c.

Au détail épaules à 5 3/4c, clear rib sides à 9 1/4c, clear sides à 9 1/2c.

BREAKFAST BACON—Calme à 10c la livre.

PORC—Le mess est rare et coté à $14,50, au détail à $15,25 à $15,50.

WHISKEY—Nous cotons le whiskey de l'ouest supérieur à $1,08 le gallon, le rectifié de l'ouest à $1,05 à $1,10, Bourbon patent à $1,25 à $1,50, straight $1,75 à $3,50, selon l'âge et la qualité.

MAIS—L'approvisionnement est meilleur et les acheteurs opèrent facilement aux prix antérieurs, vendu 1000 sacs blanc à 57c et 500 jaune à 59c le boisseau.

MAIS EN GRENIER—Pas de stock en mains. Nous cotons le mixte à arriver à 54c, le blanc à 55 1/2c le boisseau f. o. b.

BLÉ—Exporté hier 32,000 boisseaux. Pas de stock en mains, nous cotons le red winter No 2 à arriver à $1,15 à $1,16 f. o. b.

AVOINE—Faible approvisionnement et bonne demande à des prix fermes; vendu 100 et 250 sacs à 45c le boisseau.

SON—Rare et en demande; vendu 100 sacs à $1,05 les 100 livres.

FOIN—Rare et les prix antérieurs sont maintenus, vendu 250 balles choix à $24 le tonneau.

MOUSSE—Calme. Nous cotons la mêlée à 2 1/4c. la livre.

VOLAILLES—Nous cotons: la douz.
Grosses volailles de l'ouest ... $ ... à $4.50
Poulets ... 2.50 à 3.50
Canards ... à 3.00
Oies ... 4.50 à 5.00
Dindes jeunes ... 8.00 à 12.00
do vieilles ... 15.00 à 18.00

ŒUFS—Nous cotons les œufs de l'ouest à 24 à 25c la douzaine, ceux de la Louisiane à 27 à 30c.

POMMES DE TERRE—Nous cotons les pommes de terre Louisville Russetts à $2 25 à $2 50. St Louis Early Rose à $2 10, Iowa Early Rose $1,90 le baril, les oignons à $3,75 à $4, les pommes à $2,50 à $3; les choux à $12 à $15 les 100 têtes, la choucroute à $7,75 à $8 le baril et $4,25 le demi baril.

BEURRE—Nous cotons: western creamery fancy 32 à 33c, western creamery choice à 30 à 31c, New York creamery 30 à 31, New York dairy choice à 26 à 27c, do dairy prime à 23 à 24c, do good à 20 à 21c, western dairy choice à 26 à 27c, do prime 22 à 23c, do good 18 à 19c, do fair 15 à 16c, inferior western 12 à 14c la livre.

CAFE — Marché calme. Stock en premières mains 12 303 sacs; en mains des marchands 16,532.

Nous cotons pour les cargaisons — la livre
Ordinaire ... 11 1/2 à 12
Fair ... à 14
Good ... 14 1/4 à 14 1/2
Prime ... 14 3/4 à 15

Pour le détail:
Ordinaire ... 12 à 12 1/4
Fair ... à 14 1/4
Good ... 14 1/2 à 14 3/4
Prime ... 15 à 15 1/4

Nous sommes redevables à M. E. Cottraux sur les télégrammes suivants de Rio Janeiro du 9 oct. et de New York du 11 oct. 1880. Reçu 115,000 sacs. Achats pour l'Europe 45,000, pour les Etats Unis 65 000, prix 7$100, stock 200,000 sacs, change 23 1/4, moyenne de la recette quotidienne 164,000 sacs.

RIZ—Calme sans changement comme dans les prix.

Nous cotons: la livre
Clean No. 2 ... 2 3/4 à 3
Common ... 3 1/4 à 4
Ordinary ... 4 1/2 à 4 3/4
Fair ... 4 3/4 à 5
Good ... 5 1/4 à 5 1/2
Prime ... 5 3/4 à 5 7/8
Choice ... 5 7/8 à 6

RIZ BRUT—Il se vend à $3,00 à $3,50 le baril.

SEL—Nous cotons: $1,02 1/2 à $1,05 le sac pour le coarse, $1,30 à $1,45 le fine, Turks Island 30 à 35c, sel de table en poches 2 à 7c pièce, selon la grandeur.

PEAUX Aux abattoirs:
Steer hides, 70 livres et au-dessus ... 8 à 8 1/2
do au-dessous de 70 livres ... 5 1/2 à 7
Kips, 14 à 30 lbs ... 8 à 8 1/2
Peaux de veaux, pièce ... à 75
Green salted de la campagne, par lb ... 8 1/2 à 9
Dry Flint ... 13 1/2 à 14
Dry Salted ... 11 1/2 à 12 1/2
Peaux endommagées 2/3 du prix ... à —

SUIF
Prime City rendered par lb ... — à 6 1/4
Country ... — à 5 1/4

CORNES—
Cornes de bœuf, pièce ... — à 6
do vaches ... — à 3

CIRE D'ABEILLE—
Prime Jaune, par lb ... 19 à 20

LAINE—
Lake par lb ... 26 à 27
Louisiana ... 24 à 25
Burry ... 12 à 15

DOUVES EN CHENE—Nous cotons: Extra pipe 60 pces $165 à $170, extra pipe 56 pces $125 à $140, light pipe 56 pces $105 à $110, extra boucauts 48 pces $120 à $125, extra claret $90 à $10[illegible]. Les douves en chalands, $100 à $130 suivant leur qualité.

CHARBON—Le Pittsburg se vend aux bateaux à 50c la boîte; en gros à 32 1/2c, au détail à 50 à 60c le baril et $6 le boucaut.

Marché aux Bestiaux.

Opérations depuis samedi.

	Arrivé.	Vendu.	Stock.
Bœufs du Texas	339	719	27[illegible]
Veaux	137	43[illegible]	17
Cochons	141	141	
Moutons	1104	543	661
Vaches à lait		12	16

PRIX DES BESTIAUX

Bœufs du Texas nourris au maïs, de choix, par liv. brute ... 4 1/2 à 5
do 1re qualité ... 3 1/2 à 4
do 2e do ... 2 1/2 à 3
do 3e do ... — à 2
Bœufs du Texas, choix, par tête ... $ — 30 à $35
do 1re qualité ... $25 à $28
do 2e do ... $15 à $18
do 3e do ... à $12
Cochons 1re qualité, par lb brute ... 4 1/2 à 5 1/4
do 2e do ... 3 1/2 à 4
do 3e do ... 2 1/2 à 3
Moutons 1re qual. par tête ... $ 3 50 à $
do 2e do ... $ 2 50 à $ 3 00
do 3e do ... $ 2 00 à —
Vaches laitières 1re qualité par tête ... $30 00 à $65 00
Vaches laitières 2me qualité, par tête ... $35 00 à $45 00
Vaches du Texas avec veaux ... $ — à $ —
Veaux 1re qualité par tête ... $ 8 00 à $ 9 00
do 2e ... $ 6 00 à $ 7 00
Jeunes bœufs de 1re qualité par tête ... $ 8 50 à $10 00
Veaux d'un an 2e qualité par tête ... $ 6 00 à $ 9 00

CHEVAUX ET MULETS
Prix du Marché.

Le tableau de prix qui suit nous est fourni par MM Alford, Bettis & Co. 131 rue Baronne:

Chevaux communs ... $ 60 à $100
Bons chevaux de trait ... 100 à 140
Chevaux de monture et de voiture ... 125 à 175
do do extra ... 175 à 250
Mulets petits et communs ... 65 à 120
Mulets pour rizières ... 140 à 150
Mulets, qualité moyenne ... 150 à 175
Bons mulets pour habitations ... 175 à 210
Mulets de choix pour ville et char ... 210 à 235

MATERIAUX de CONSTRUCTION TONNELLERIE, &c.

Tableau de prix fourni et corrigé par L. W. Miller & Co. No. 26 Union street. Nous le publions en anglais pour ne pas nuire à l'exactitude des termes.

Market active and prices steady.
Car Sills—$2 for common to $50, clear 60 feet long.
Car Flooring—$10 rough to $16 D. & M.
Tank Stuff—$16 à $22.
Car Roofing—$16 rough to $24 dressed.
Bridge Timber—$12 for 15 feet long to $30, 50 feet long.
L & M Flooring—$12 for the blue to $18 50 for standard.
Steps—$8—$16 dry to $14 green.
Framing and Box Lumber—$8 à $15.
Black Walnut of good quality is taken for home consumption at say $35 for good mill run lumber and $45 per cubic foot for shipping logs (None in market).
Hatch and Square Edged Planks are worth $35 à $45 as to quality.
Round Logs—$15 per M.
Square Edged 20c per cubic foot.
Mahogany—8 à 9c for medium and 9 à 11c for large logs is considered a fair price for cargo lots.
Spanish Cedar—Good cargoes are dull à 6 à 8c, as to quality and terms of payment.

LHOTE & CO.

Framing Lumber cut to sizes, Pine ... per m feet $15 à 16 00
Promiscuous Scantling
Tongue and Grooved Pine Flooring, 1 1/4 ... $22 50 25 00
Pine Ceiling, 3/4 ... 14 00 à 15 00
Gallery Flooring, Pine, 1 1/4 ... $32 50
Cypress 1 1/4 ... $40 00
Cypress, cut to lengths ... $45 00
Weather Boards, Pine, rough ... $15 00
Cypress ... $25 00
Pine dressed ... $16 à 18 00
Cypress dressed ... $30 00
Dressed Shelving, Pine ... $20 00
Cypress ... $30 à 35 00
Dressed Base Boards, Pine ... $20 00
Cypress ... $30 00
Cypress Shingles, 20 inch ... $3 75 à $4 25
Plastering Laths ... $1 75
Wharf Timber, per running foot ... 10c

SASHES AND DO.

Size of lights.	Thickness of sash.	Size of 2 light wind'ws.	Price of sash per pair. plain.	gl'sed	Price of blinds pr pr roll'g or stationary
8x10	1 1/4	2. 4 1/2 3.10	$ .35	$1.35	$1.50
10x12	1 1/4	2 10 1/4 4. 6	.35	1.70	2 00
10x14	1 1/4	2 10 1/4 5. 2 1/4	.60	2 10	2 35
10x15	1 1/4	2 10 1/4 5. 6 1/4	.75	2.65	2.60
10x16	1 1/4	2.10 1/4 5.10 1/4	.80	2 75	2 70
10x16	1 1/4	2.10 1/4 5.10 1/4	1.00	2.90	3.00
10x18	1 1/4	2.10 1/4 6. 7	1.10	3 35	3.35
11x16	1 1/4	3 1 1/4 5.10 1/4	1 15	2.20	3 75
12x16	1 1/4	3. 4 1/4 5.10 1/4	1.15	3.20	4.00

All Sash made plain. For Sash Checked and Hung add 20 cents per pair. All Blinds made Half Rolling, except otherwise ordered, and 1 1/4 inches longer than Sash.

PANEL DOORS

Size.	Thickness.	Price
2. 6x7 0	1 1/4	$2 10
2. 8x7 0	1 1/4	2 20
2 10x7 0	1 1/4	2 25
2 10x7.6	1 1/4	2 50
3. 0x7.0	1 1/4	2 30
3. 0x7 6	1 1/4	2 70
3. 0x8 0	1 1/4	3 00

LUMBER.—YARD PRICES.
We quote:
Yellow pine for building
Furnished to Sizes up to 6x8 32 ... Per M feet
Do do ov ... 13 00 à 14 00
Boards, or 6x8 and 32 foot long, special rates.
1, 1 1/4 and 1 1/2 x12 merch ... 14 00 à 16 00
Sheathing ... 9 00 à 11 00
Weather board, rough ... 14 00 à 15 00
... 15 00 à 16 00
Flooring, dressed 1 1/4 merch ... 23 00 à 25 50
clear ... 30 00 à 35 00
Gallery ... 35 50 à 40 00
1 1/4 merch ... 22 50 à 25 00
Ceiling 3/4 to 7/8 ... 12 00 à 15 00
clear face ... 18 00 à 20 00
Shelving dressed both sides ... 18 00 à 20 00
Base one side ... 16 00 à 18 00
Cypress.
Sills, fence posts, Sleepers etc ... 22 00 à 25 00
Boards 1, 1 1/4, 1 1/2 & 2 inch, prime seasoned ... 30 00 à 32 50
Do do choice ... 35 00 à 40 00
Shingles ... Per M
20 inch, clear ... 4 00 à 4 25
merch ... 3 50 à 4 00
Plastering laths ... 1 75 à —

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur

JEUDI, 11 NOVEMBRE 1880

Cincinnati ... GOLDEN CITY, à 5 P. M.
Donaldsonville BELLE OF THE COAST à 12 M
Bayou Bartholomew ... CLARA S. à 5 P. M.
Greenville ... FRED. A. BLANKS, à 5 P. M.
Greenville ... ED. RICHARDSON, à 5 P. M.
St-Louis ... CENTENNIAL, à 5 P. M.
Haut du fleuve BIG SUN FLOWER, 11 A. M.
Bas du Fleuve ... EMMA IRVINE, à 11 A. M.
Bas du fleuve ... MARTHA, à 5 P. M.
Bas du fleuve ... ST. MARY, à 11 A. M.

BULLETIN MARITIME.

MERCREDI, 10 NOVEMBRE 1880.

EXPEDIES EN DOUANE.
Steamship Louisiana, Gager, New York
Steamship (ang) Bertha, Hassam, Liverpool
Goelette (ang) E V Olive, Nabel, Ile Ruatan
Steamship E B Ward Jr, Pizzati, Ile Ruatan (sur lest)

ARRIVÉS.
Steamship (alle) Nurnberg, Jaeger, Brême via le Havre et la Havane
Steamship (ang) Blythewood, Thomas, VeraCruz
(Arrivée au Nouveau Bassin.)
Goelette Mary Jeannette, ——, Pensacola

BATEAUX A VAPEUR.
Will Kyle, Kates, de Louisville
Haven, Woodward, de St Louis avec 5 barges
Martha, Bassett, du bas du fleuve
City of Augusta, Brou, du haut du fleuve
Belle, Papinau, du haut du fleuve
Alvin, Scovall, du bas du fleuve
Centennial, Davidson, de St Louis
Golden City, Hegler, de St. Louis
Au Nouveau Bassin
New Camelia, Hannover, de Covington
Alice, ——, de Hope Villa

EXPORTATIONS.

NEW YORK — par steamship Louisiana .. 3098 balles coton, 80 balles mousse, 1612 barils mélasse, 299 barils huile, 287 barils riz, 55 boucauts sucre, 200 paquets peaux, 74 barils miel, 5700 merrains.

LIVERPOOL—par steamship Bertha, 6002 balles coton, 1000 sacs farine, 3000 merrains.

ILE RUATAN—par steamship E B Ward Jr.. 86 barils farine, 250 demi barils farine, 7 barils riz, 3 barils sucre, 4 barils porc, 2 demi barils porc, 5 demi barils riz, 2 barils bœuf, 2 demi barils lard, 2 sacs café, 4 sacs maïs, 5 kegs lard, farine de maïs, 2 boucauts bacon, 1 demi boucaut épaules, 1 tierçon jambons, 3 barils [illegible]con, 200 pieds bois, 213 colis m'dises diverses.

IMPORTATIONS.

Arrivages de Produits.

LOUISVILLE—par steamer Will Kyle, 652 balles coton.
ST-LOUIS — par steamer Raven ... 100 862 boisseaux maïs, 998 sacs maïs, 7 balles coton.
BAS DU FLEUVE—par steamer Martha.. divers à ordre.
COVINGTON—par steamer New Camelia.. 20 balles coton.
HOPE VILLA—par steamer Alice, 11 balles coton, 11 sacs graines coton, 3 boucts sucre, 5 barils mélasse.
PENSACOLE—par goelette Mary Jennette.. 4 balles coton.
HAUT DU FLEUVE—par steamer City of Augusta, 43 boucts sucre, 87 barils mélasse, 313 sacs riz brut.
HAUT DU FLEUVE—par steamer Belle.. 85 boucts sucre, 142 barils sucre, 99 barils mélasse, 266 sacs riz brut.
BAS DU FLEUVE — par steamer Alvin.. 75 boucts sucre, 121 barils sucre, 139 barils riz, 21 barils mélasse.
ST LOUIS — par steamer Centennial, 112 balles coton, 975 sacs graines coton, 758 balles foin.
ST. LOUIS—par steamer Golden City, 274 balles coton, 514 sacs graines coton, 1336 sacs tourteaux, 2013 sacs blé, 2747 sacs maïs.

Par les chemins de fer.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS RAIL ROAD & STEAMSHIP COMPANY, 459 balles coton, 135 boucts sucre, 340 barils sucre, 807 barils mélasse, 1 demi baril mélasse, 125 sacs riz brut.
—Train No 2—1 balle coton, 19 boucts sucre, 167 barils mélasse, 10 sacs coton en graine.
NEW ORLEANS & MOBILE RAIL ROAD—1309 balles coton.
CHICAGO, ST. LOUIS & N. ORLEANS R.R.—1878 balles coton.

LISTE DE NAVIRES.

En partance pour la Nouvelle-Orléans

NEW YORK
Steamship Crompton, Cowie ... expédié 5 nov
Steamship Buccaneer, Hunter ... parti 6 nov
Steamship New Orleans, Halsey ... parti 6 nov
Steamship Morgan City, Adams ... parti 6 nov
Steamship Algiers, Hawthorn ... parti 30 oct
Barque Oneco, Clark ... en chargement 9 oct
Barque Colin E McNiel, Crowell, expédié 22 oct
Goelette Wm & Clowes, Dickinson, en chargement 25 oct

BOSTON
Navire Cromwell, Barstow ... parti 25 oct

BATH, ME.
Navire Caledonia, Potter ... parti 12 oct

PHILADELPHIE
Goelette J S Wood, Smith ... expédiée 14 oct

LIVERPOOL
Steamship St Louis, McAuley ... parti 26 oct
Steamship Statesman, Hughes ... parti 30 oct
Steamship Tasmanian, Sulis ... parti 16 oct
Steamship Stanmore, Rains ... parti 25 sept
Navire Prince Charlie, Rankin ... parti 20 oct
Navire Dreadnought, Horton ... parti 13 oct
Navire Screamer, Cousins ... parti 9 oct
Navire Advice, Vincent ... parti 7 oct
Navire Lady Rowena, Johnstone ... partie 6 oct
Navire Bombay, Petersen ... parti 1er sept
Navire Empire of Peace, King ... parti 10 oct
Navire Western Empire, Grozier ... parti 24 sept
Navire Stowell Brown, Wadman ... parti 2 oct
Navire Swallow, Duncan ... parti 23 sept
Navire Theobald, Waterhouse ... parti 25 aout
Navire Hercules, Neilsen ... parti 9 oct
Barque Vancouver, Jones ... en chargement 7 oct
Barque Queen of Nations, Edwards, en chargement 23 sept
Barque Wimmera, McIntyre ... partie 29 sept

LONDRES
Navire Lizzie Burrill, Morrill ... parti 30 sept
Navire Edgar Crosby ... parti 20 sept
Navire Nina Mieke[illegible] ... parti [illegible] sept
Navire Niagara, Pickett ... parti 26 sept

NEWPORT
Steamship Escurial, Adair ... parti 28 sept

GREENOCK
Barque Annie Burrill, Murray ... partie 15 sept

CARDIFF
Steamship Bengal, Stewart ... parti 25 sept

HULL, ANG.
Navire Pleiades, Chare ... parti 26 oct
Barque Lesseps, Ellertson ... partie 30 aout

PLYMOUTH
Barque Asra, Hodge ... partie 1er aout

BELFAST
Navire Warsaw, Brady ... parti 13 oct

WATERFORD
Barque Holden, Jorgensen ... partie 1er oct

LYNN
Navire Imperatore, Hebrickson ... parti 6 oct

BARROW
Navire Fylgia, Jensen ... parti 6 oct

LONDONDERRY
Barque Oweence, Cassidy ... partie 19 oct

SHARPNESS
Barque Sulch ... partie 18 oct

LEITH
Barque Matteo, Premuda ... partie 8 oct

GALWAY
Barque Enfola, McKenzie ... partie 21 oct

ABERDEEN
Barque Industrie, Smith ... partie 18 oct

PORT GLASGOW
Navire Mount Pleasant, Gorham ... partie 1 nov

LIMERICK
Barque Ose, Clay ... partie 14 oct

DUBLIN
Navire British Queen, Ellis ... parti 13 oct
Barque Catarina Cacace, Buggiero, partie 21 oct
Barque Nuovo Chiarina, Attanasio, partie 9 sept

CORK
Barque Euro, Cangetta ... partie 8 sept
Barque Grasmore, Thomson ... partie 6 sept

QUEENSTOWN
Barque Mitta Stoneman, Baker ... parti 10 oct
Brick Mater, Marcich ... parti 8 oct

HAVRE
Navire Algoma, Groves ... parti 11 oct
Navire Nundoani, Dorman Cousins ... parti 16 aout
Navire Scotia, Oliver ... parti 26 sept
Barque Hilda, Landgren ... partie 10 oct

BORDEAUX.
Barque Cesco, Williams ... partie 27 oct
Barque Gloria, Fresnois ... partie 8 oct
Barque Alphonse et Marie No 2, Privat, en chargement 1er oct
Barque Alma, Woxholt ... partie 14 sept
Barque Secondo Emilia — en chargement 5 oct
Barque Amati Figli, Cafiotta ... partie 31 aout
Barque Evening Star, Natvig ... partie 2 sept

MARSEILLE
Steamship Alexandre Bixio — en chargm't 12 oct
Steamship Provincia, Greizel ... parti 7 sept
Barque Agar, Ivancich ... partie 31 aout

ROUEN.
Barque Francis Herbert ... partie 26 sept
Barque Norman ... partie 26 sept

DUNQUERQUE
Barque Gebittori Tarabochia, Tarabochia, partie 5 oct
Barque Leonida, Rieso ... partie 8 oct
Barque Marte, Dominich ... partie 8 oct
Barque Teresina, Lambrano ... partie 6 oct
Barque Rosita ... partie 30 sept
Barque Cap. Christensen ... partie 26 sept

CETTE
Barque Grand Sang, Dumich ... partie 27 sept
Barque Atlantique, Belgaud ... partie 11 sept
Barque Georges, Jean ... partie 11 sept

ANVERS
Navire Geo A Holt, Norton ... parti 9 oct
Navire Annie M Law, Crosby ... parti 25 sept
Navire Matsura, Hoesel ... parti 28 sept

HAMBOURG
Navire Doris, Herboth ... parti 25 sept
Navire Charlie Baker, Hilton ... parti 5 oct

BREME
Steamship Nurnberg, Jaeger ... parti 20 oct
Navire Lamir, Caun ... parti 22 oct
Barque Senator Iken, Lenz ... parti 5 oct
Navire Gustav & Oscar, Hartmann ... parti 5 oct
Navire Walter D Wallet, Bailed, parti 18 sept
Navire Diamant, Laukhaus ... parti 27 sept
Navire Adorna, Buckler ... parti 8 sept
Navire Constantia, Kuehlken ... parti 5 sept

GOTHENBURG
Barque Erna, Asbjornsen ... partie 14 sept

SLIGO
Barque Nerea, Luyk ... partie 27 sept

GIJON
Barque Léopold et Marie, Descalle, partie 1er oct

CADIZ
Barque Ceres, Henderson ... partie 2 oct

ULLOA
Barque P C Merryman, Young ... partie 12 oct

MONTEVIDEO
Navire Royal Charlie, Scott ... parti 13 sept

LISBONNE
Barque Zaifo, Russo ... partie 19 oct
Barque Aurora, Jaccarino ... partie 19 oct
Barque Samuel, Flagstad ... partie 20 oct
Barque Ercole, Cacace ... partie 15 oct

LUSSINPICCOLO
Barque Hiperion, Zar ... partie 15 oct

SEVILLE
Barque Nannie T Bell, Pitts ... partie 19 oct

BARCELONE
Steamship Castilla, —— ... parti 3 oct
Barque Maria, Canal ... partie 14 oct

SAVONNE
Barque Francisca G, Genola ... partie 9 sep

GENES
Steamship Alsatian ... parti 5 oct
Navire Aurora J, Ivancich ... parti 20 oct
Barque Sciolo, Flowers ... partie 19 oct

TRIESTE
Navire Marcia C Day, Ross ... parti 8 oct

RIO DE JANEIRO
Navire Eagle, Jones ... parti 23 sep
Navire King Cenric, Bess ... parti 27 sept
Barque Ulrika, Jonneal ... partie 24 sept
Barque Louise et Georgine ... en chargement 5 oct
Barque Vesta ... en chargement 5 oct
Brick Sylfid ... en chargement 5 oct

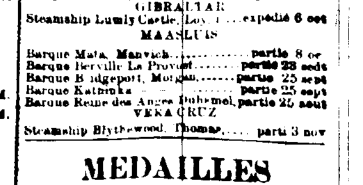
PALMA
Barque Theresa, Cardona ... partie 6 oct

GIBRALTAR
Steamship Lumly Castle, Loy ... expédié 6 oct

MAASLUIS
Barque Mata, Manvich ... partie 8 oct
Barque Berville La Provost ... partie 23 sept
Barque Bridgeport, Morgan ... partie 25 sept
Barque Katninka ... partie 25 sept
Barque Reine des Anges, Duhamel, partie 25 sept

VERA CRUZ
Steamship Blythewood, Thomas ... parti 3 nov

MEDAILLES
Décernées à l'Exposition Universelle de Paris de 1878.



MALAKOFF BITTERS

qui, comme l'indiquent les médailles ci dessus ont remporté le prix à la dernière exposition de Paris. C'est un cordial agréable et savoureux, un stimulant sain composé d'ingrédiens aromatiques et amers, un fortifiant et un tonique d'une efficacité reconnue par la Faculté Médicale de la Louisiane. Ce bitter est spécialement propre à l'usage des familles.

ALPH. WALZ,
26 RUE CONTI,
PROPRIETAIRE et FABRICANT
[illegible]—lan—DMJ